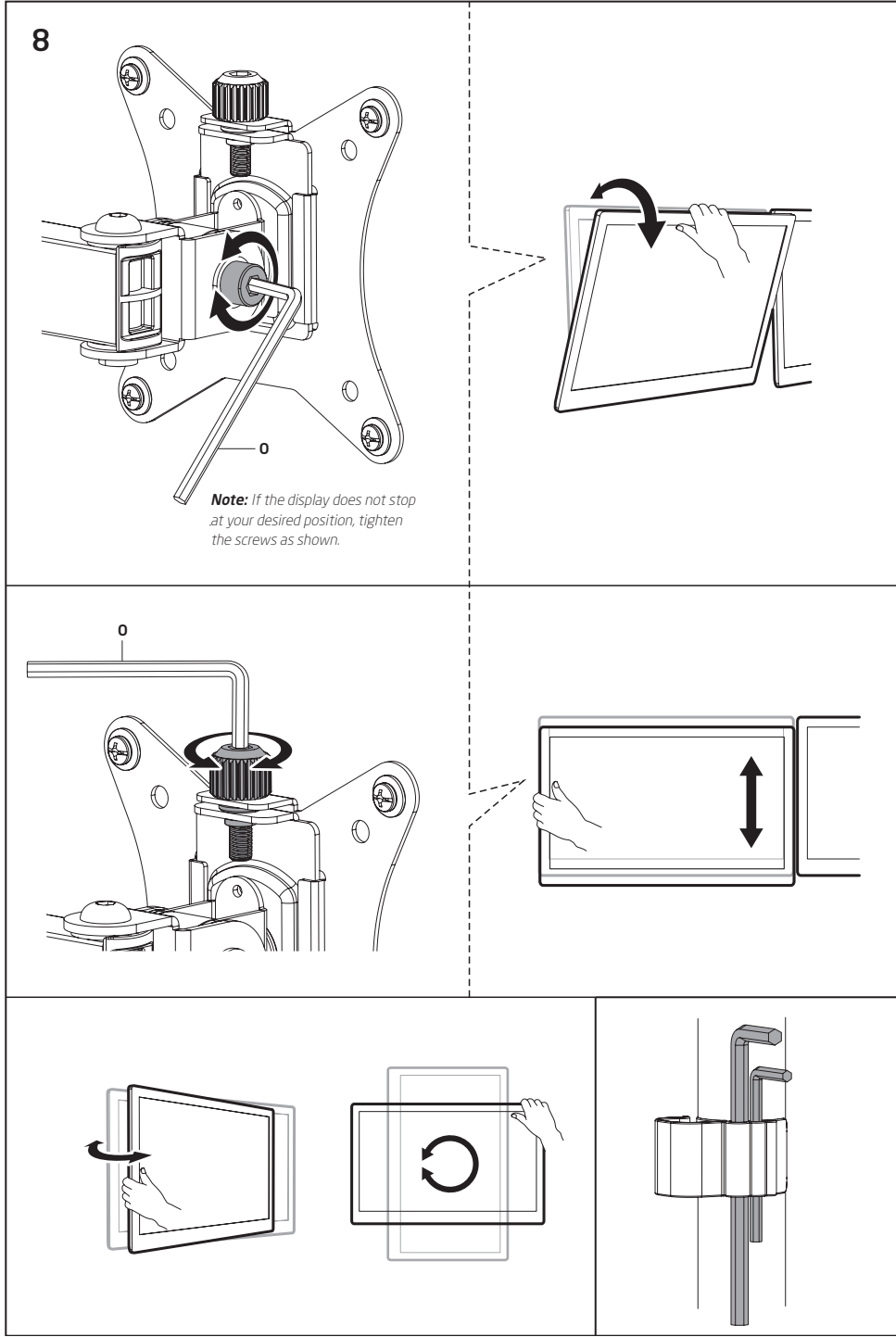




EN

Dual Monitor Arm
IMA 2400
Instruction manual

DE

Dual Monitorarm
IMA 2400
Gebrauchsanleitung

ES

Brazo de monitor dual
IMA 2400
Manual de instrucciones

FR

Bras de moniteur double
IMA 2400
Mode d'emploi

HU

Dupla monitorkar
IMA 2400
Használati utasítás

IT

Braccio doppio per monitor
IMA 2400
Manuale di istruzioni

NL

Dubbele monitorarm
IMA 2400
Handleiding

PL

Podwójny uchwyt na monitory
IMA 2400
Instrukcja obsługi

Imtron GmbH
Media-Saturn-Strasse 1
85053 Ingolstadt
Germany

IM_IMA 2400_240108_V2.0

Dual Monitor Arm IMA 2400

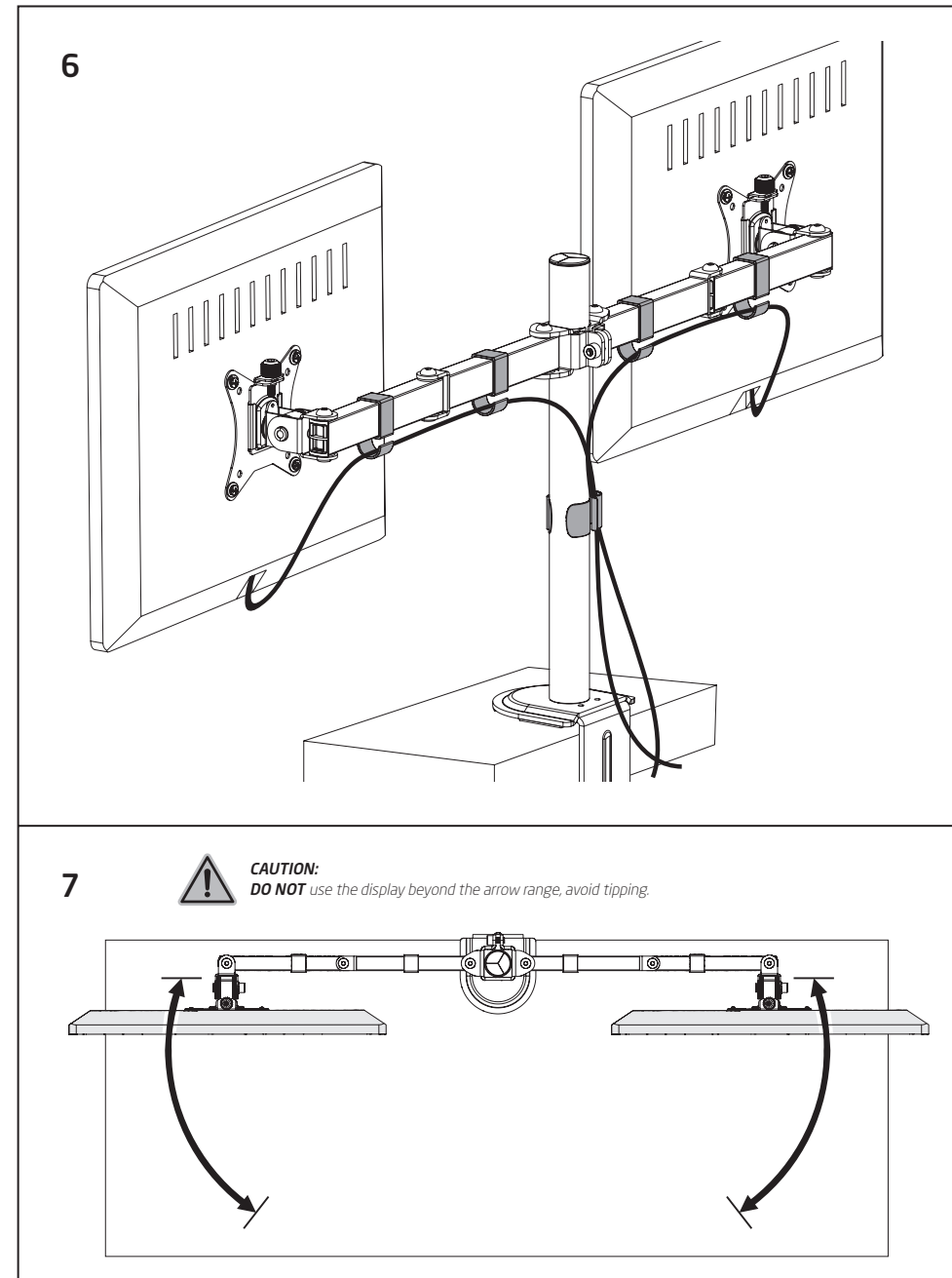
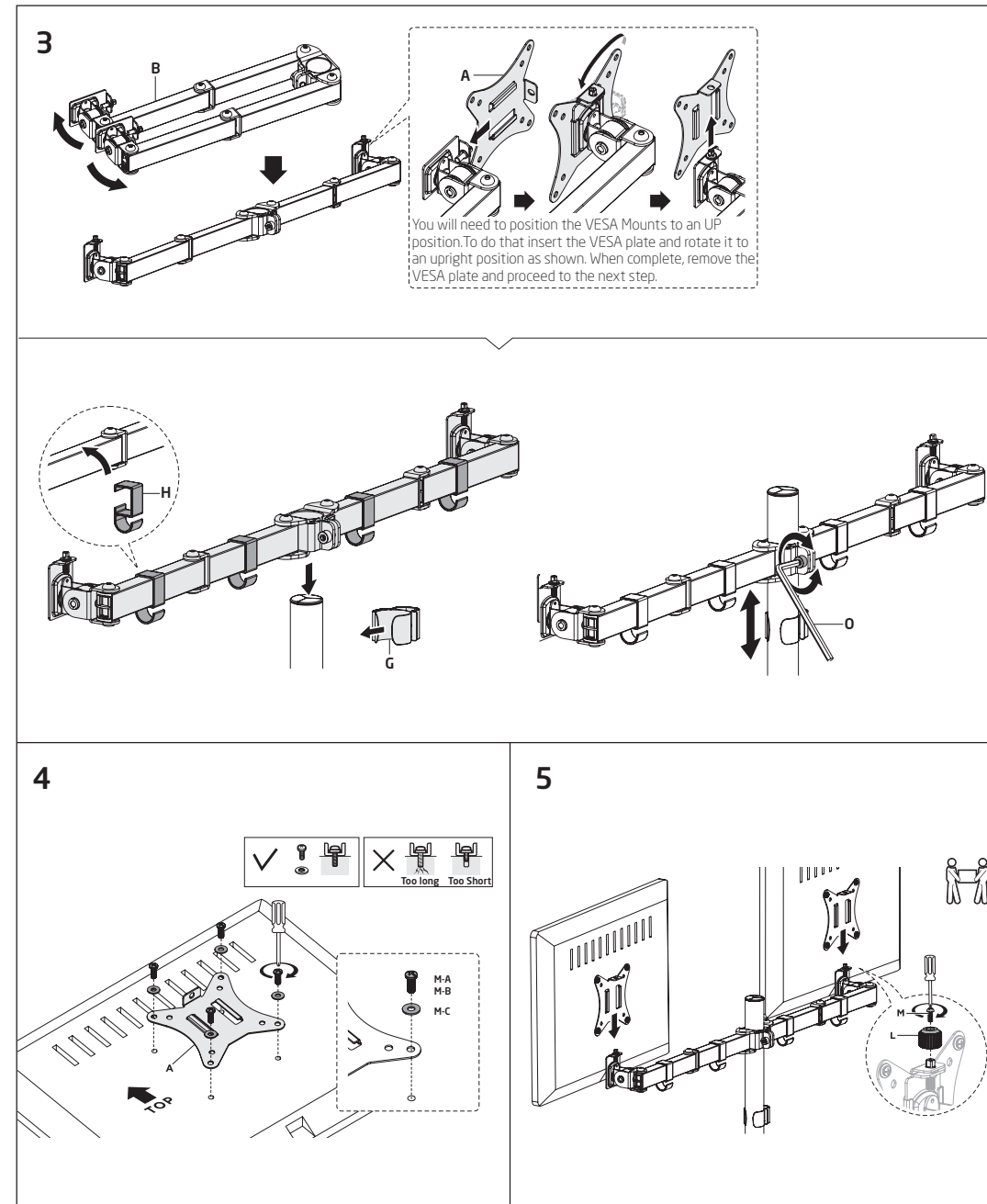
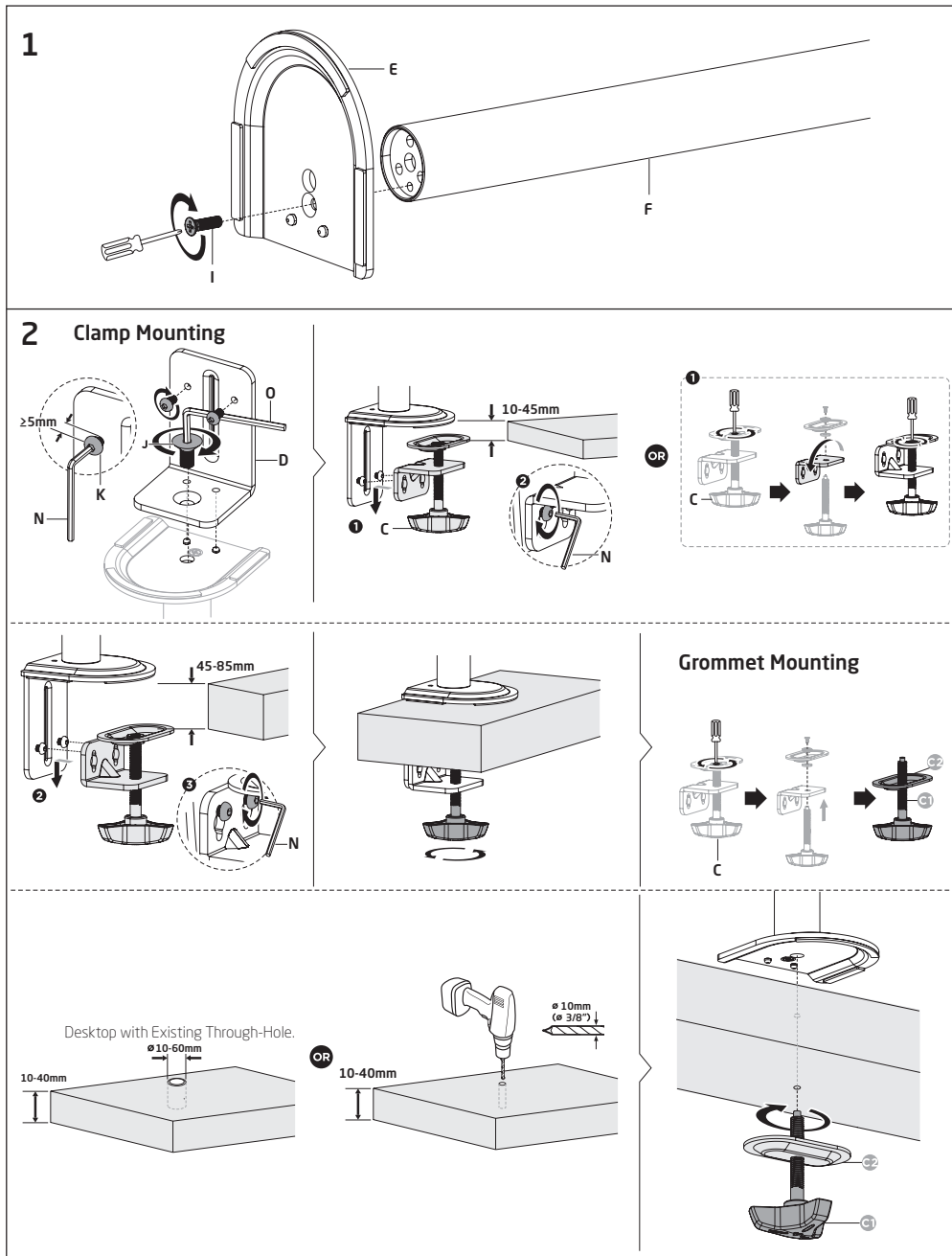
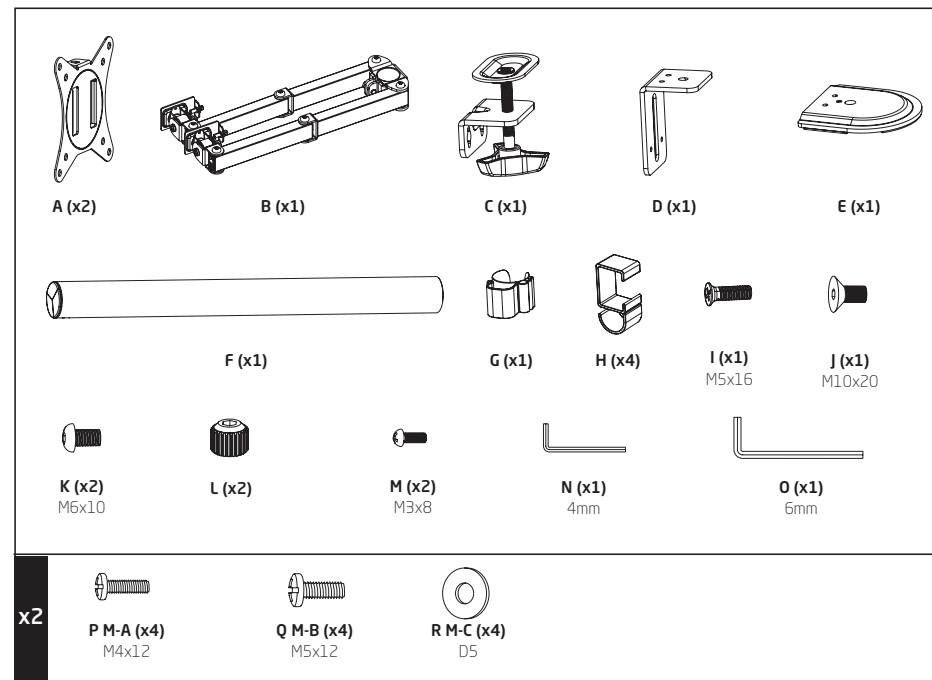
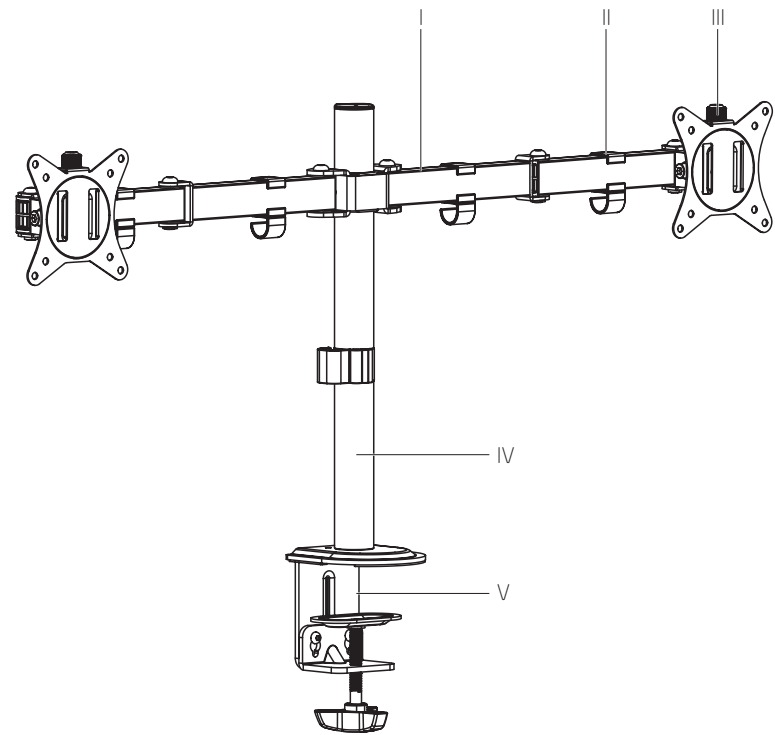
Instruction manual

Dual Monitorarm
IMA 2400
Gebrauchsanleitung

English	3 - 5
Deutsch	6 - 8
Español	9 - 11
Français	12 - 14
Magyar	15 - 17
Italiano	18 - 20
Nederlands	21 - 23
Polski	24 - 26



simply connected



- Read this instruction manual carefully before first use. It contains important safety instructions as well as instructions on how to use and care for the product. Keep the instruction manual for future reference and enclose them with the product if you pass it on to third parties.
- Do not alter or modify the product, product parts or accessories.
- To avoid dangerous situations, do not use the product for purposes other than those described in the instructions. Improper use is dangerous and will invalidate the warranty.
- If the product is damaged, stop using it and have it repaired by a specialist or contact our customer service department. Do not disassemble the product and do not attempt to repair it yourself.
- For domestic use only. Do not use the product outdoors.
- Do not open the product.
- This product is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and/or knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the product by a person responsible for their safety.
- Children must be supervised to ensure that they do not play with the product.
- Please refer to the chapter on **Cleaning and care**.

Danger

- Risk of serious injury and danger to life from falling monitor or monitor arm.
- The monitor or monitor arm may fall down without warning if the product is installed incorrectly or with mounting material that is unsuitable for the table top or is too weak, or if it is installed by a person without the expertise to install the product correctly or if the safety instructions in this manual are disregarded.
- Only install the product yourself if you have sufficient expertise to install it, select suitable installation materials and ensure that the product is securely fastened.
- This product should be installed jointly by 2 people.
- Keep children away from the product during assembly and subsequent operation. The product is not a toy.
- Always ensure that no persons or children are under the product or in the immediate vicinity during installation and subsequent operation. If necessary, cordon off the danger zone with suitable materials.
- Do not install the product in places where people may be present.

Attention

- Make sure that no cables are damaged during installation.
- Make sure that the mounting location can support the total weight. The total weight is the sum of the weights of the monitor and monitor arm.
- The maximum payload of the product of 2 x 9kg must not be exceeded, as this can lead to product failure or injury.
- Ensure that the product is not loaded asymmetrically.

Before first use

Carefully remove the product and accessories from the original packaging. Please observe the applicable legal regulations when disposing of the original packaging. If you have any questions about proper disposal, please contact your local authority. Check the delivery for completeness and damage. If anything is missing or damaged, contact your specialist dealer immediately.

Clean the product after unpacking, see section **Cleaning and care**.

1. Components

- | | |
|-----------------|----------------|
| I. Monitor arm | IV. Stand |
| II. Cable clip | V. Screw clamp |
| III. VESA mount | |

Individual components

- | | |
|----------------------------------|--------------------------------|
| A. VESA mount, 2 pieces | J. M10x20 screw |
| B. Monitor arm | K. M6x10 screw, 2 pieces |
| C. Screw clamp (lower part) | L. Spacer, 2 pieces |
| D. Screw clamp (upper part) | M. Screw M3x8, 2 pieces |
| E. Foot plate | N. Hexagon socket spanner 4 mm |
| F. Stand | O. Hexagon socket spanner 6 mm |
| G. Cable holder with tool holder | P. Screw M-A M4x12, 8 pieces |
| H. Cable holder, 4 pieces | Q. Screw M-B M5x12, 8 pieces |
| I. M5x16 screw | R. Washer M-C D5, 8 pieces |

2. Intended use

The monitor arm is used to mount two monitors for private, non-commercial use. The monitor arm is only intended for indoor use.

Imtron GmbH accepts no liability for damage to the product, damage to property or injury due to improper, careless or incorrect use of the product or use for a purpose not intended by the manufacturer.

3. Assembly and installation

Important notes before installation

- Given the variety of end devices available on the market, the supplied mounting kit cannot cover all possibilities.
- If necessary, obtain suitable installation material from a specialised dealer.
- If the monitor arm and the monitors are not installed correctly or used improperly, they may fall and cause damage or injury.
- Check the load-bearing capacity and strength of the table top before assembly.
- The load-bearing capacity of the monitor arm depends crucially on the load-bearing capacity and condition of the table top on which this monitor arm is mounted.
- If in doubt, please contact trained specialists to install this product.

Assembly

Proceed step by step according to the illustrated installation instructions (Fig. 1 - 8).

Fig. 1 Screw the base plate to the stand using the M5x16 screw.

Fig. 2 To attach the screw clamp, use the M6x10 and M10x20 screws to attach it to the base plate on the stand using the two Allen keys.

The screw clamp can then be installed on the table top in different ways:

Method 1: For table tops with a thickness of 10 to 45mm.

Method 2: For table tops with a thickness of 45 to 85mm.

Method 3: For table tops with a cable feedthrough of 10 to 60mm.

Method 4: For table tops with a thickness of 10 to 40 mm without a cable feedthrough, drill a Ø 10mm hole through the table top to screw the base plate directly to the stand.

Fig. 3 To attach the VESA brackets, they must first be placed in the position labelled "UP". Then remove the VESA brackets again.

Now attach the four cable clips to the monitor arm (2 on the left and 2 on the right) and the cable clip with the tool holder to the stand.

Then install the monitor arm on the stand using the Allen key.

Fig. 4 Now install the VESA brackets to the VESA mounts on the back of your monitors. To do this, use 4 M4x12 or M5x12 screws and 4 washers. Make absolutely sure that the screws do not touch the back of the monitors so as not to damage them.

Fig. 5 Place the monitors on the monitor arm and screw on the VESA brackets using an M6x10 screw and a spacer each.

Fig. 6 Guide the connection cables of the monitors through the cable clips on the monitor arm and the stand.

Fig. 7 Caution! Do not use the monitors in a position that goes beyond the marked arrows to prevent them from tipping over.

Fig. 8 Use the hexagon socket screw to adjust the tilt angle and the viewing angle of the monitors. Please note that the monitors can also be used in portrait format.

The two Allen keys can be inserted into the cable clip with tool holder on the stand. This means they are always quickly at hand.

Note: Tighten the hexagon socket screw if one of the monitors does not stay in the desired position.

Important!

- Do not use a damaged product.
- Stability may be impaired when mounting on furniture other than an appropriately strong and solid table top.
- Excessive force during installation can damage your monitors or the monitor arm.
- After installation, be sure to check the stability and reliability of the product and the installed monitors.

4. Cleaning and care

- In case of damage, remove the monitors and stop using the product.
- Check the connecting elements every 2 months and make sure that no screws have come loose.
- Check the stability and reliability of the monitor arm and the installed monitors regularly.
- Cleaning and user maintenance must not be carried out by children unless they are 8 years or older and are supervised.

5. Technical data

Max. Load capacity	: 2 x 9kg
Max. Monitor size	: 32 inch
VESA mount	: 75 x 75 and 100 x 100
Weight	: 3.9kg

- Lesen Sie dieses Gebrauchsanleitung vor Erstgebrauch aufmerksam durch. Sie enthält wichtige Sicherheitshinweise sowie Anleitungen zum Gebrauch und zur Pflege des Produkts. Bewahren Sie die Anleitung für späteres Nachschlagen auf und legen Sie sie dem Produkt bei, wenn Sie es an Dritte weitergeben.
- Verändern oder modifizieren Sie Produkt, Produktteile und Zubehör nicht.
- Um gefährliche Situationen zu vermeiden, verwenden Sie das Produkt nicht für andere Zwecke als die in der Anleitung beschriebenen. Eine unsachgemäße Verwendung ist gefährlich und führt zum Erlöschen der Garantie.
- Falls am Produkt Schäden auftreten, benutzen Sie das Produkt nicht mehr und lassen Sie es durch einen Fachmann instand setzen oder wenden Sie sich an unsere Kundenbetreuung. Zerlegen Sie das Produkt nicht und unternehmen Sie keine eigenen Reparaturversuche.
- Nur für den Hausgebrauch. Verwenden Sie das Produkt nicht im Freien.
- Öffnen Sie das Produkt nicht.
- Dieses Produkt ist nicht dafür bestimmt, durch Personen (einschließlich Kinder) mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung und/oder mangelndem Wissen benutzt zu werden, es sei denn, sie werden durch eine für ihre Sicherheit zuständige Person beaufsichtigt oder erhalten von ihr Anweisungen zur Benutzung des Produkts.
- Kinder müssen beaufsichtigt werden, damit sie nicht mit dem Produkt spielen.
- Beachten Sie das Kapitel **Reinigung und Pflege**.

Gefahr

- Gefahr schwerer Verletzungen und Lebensgefahr durch herabfallenden Monitor bzw. Monitorarm.
- Bei unsachgemäßer Montage des Produkts bzw. bei Montage mit für die Tischplatte ungeeignetem oder zu schwach dimensioniertem Montagematerial bzw. durch eine Person ohne Fachkenntnisse für eine sachgemäße Montage des Produkts bzw. Missachtung der in dieser Anleitung aufgeführten Sicherheitshinweise, kann der Monitor bzw. der Monitorarm ohne Vorwarnung herunterfallen.
- Montieren Sie das Produkt nur dann selbst, wenn Sie über ausreichende Fachkenntnisse für die Montage, Auswahl geeigneten Montagematerials und die Gewährleistung einer sicheren Befestigung des Produkts haben.
- Dieses Produkt sollte gemeinsam von 2 Personen installiert werden.
- Halten Sie Kinder während der Montage und während des späteren Betriebs vom Produkt fern. Das Produkt ist kein Spielzeug.
- Achten Sie stets darauf, dass sich während der Montage und dem späteren Betrieb niemals Personen oder Kinder unter dem Produkt oder in unmittelbarer Nähe aufhalten. Schranken Sie notfalls den Gefährdungsbereich mit geeigneten Materialien ab.
- Montieren Sie das Produkt nicht an Orten, unter denen sich Personen befinden können.

Achtung

- Vergewissern Sie sich, dass bei der Montage keine Kabel beschädigt werden.
- Vergewissern Sie sich, dass der Montageort das Gesamtgewicht tragen kann. Das Gesamtgewicht ist die Summe der Gewichte von Monitor und Monitorarm.
- Die maximale Nutzlast des Produkts von 9 kg darf nicht überschritten werden, da dies zum Versagen des Produkts oder zu Verletzungen führen kann.
- Achten Sie darauf, das Produkt nicht asymmetrisch zu belasten.

Vor Erstgebrauch

Nehmen Sie Produkt und Zubehör vorsichtig aus der Originalverpackung. Zum Entsorgen der Originalverpackung beachten Sie bitte die geltenden gesetzlichen Bestimmungen. Mit Fragen zur sachgerechten Entsorgung wenden Sie sich bitte an Ihre zuständige örtliche Behörde. Überprüfen Sie die Lieferung auf Vollständigkeit und Beschädigungen. Sollte etwas fehlen oder Beschädigungen feststellbar sein, wenden Sie sich umgehend an Ihren Fachhändler.

Reingen Sie das Produkt nach dem Auspacken, siehe Abschnitt **Reinigung und Pflege**.

1. Bauteile

- | | |
|---------------------|-------------------|
| I. Monitorarm | IV. Schraubzwinge |
| II. Kabelhalterung | V. Ständer |
| III. VESA-Halterung | |

Einzelkomponenten

- | | |
|--|------------------------------------|
| A. VESA-Halterung, 2 Stück | J. Schraube M10x20 |
| B. Monitorarm | K. Schraube M6x10, 2 Stück |
| C. Schraubzwinde (Unterteil) | L. Abstandhalter, 2 Stück |
| D. Schraubzwinde (Oberteil) | M. Schraube M3x8, 2 Stück |
| E. Fußplatte | N. Innensechskantschlüssel 4 mm |
| F. Ständer | O. Innensechskantschlüssel 6 mm |
| G. Kabelhalterung mit Werkzeugaufnahme | P. Schraube M-A M4x12, 8 Stück |
| H. Kabelhalterung, 4 Stück | Q. Schraube M-B M5x12, 8 Stück |
| I. Schraube M5x16 | R. Unterlegscheibe M-C D5, 8 Stück |

2. Bestimmungsgemäße Verwendung

Der Monitorarm dient der Befestigung zweier Monitore für den privaten, nichtgewerblichen Gebrauch. Der Monitorarm ist nur zur Verwendung in Innenräumen vorgesehen.

Die Imtron GmbH übernimmt keine Haftung für Schäden am Produkt, Sachschäden oder Verletzungen aufgrund unsachgemäßer, unachtsamer oder falscher Verwendung des Produkts oder Nutzung für einen nicht vom Hersteller vorgesehenen Zweck.

3. Zusammenbau und Montage

Wichtige Hinweise vor der Montage

- Bei der Vielfalt der auf dem Markt erhältlichen Endgeräte kann der mitgelieferte Montagesatz nicht alle Möglichkeiten abdecken.
- Besorgen Sie sich ggf. geeignetes Montagematerial im Fachhandel.
- Bei nicht sachgerechter Montage oder nicht bestimmungsgemäßem Gebrauch des Monitorarms und der Monitore können diese herabstürzen und Schschäden sowie Verletzungen verursachen.
- Überprüfen Sie vor der Montage die Tragfähigkeit und Festigkeit der Tischplatte.
- Die Tragfähigkeit des Monitorarms hängt entscheidend von der Tragfähigkeit und Beschaffenheit der Tischplatte ab, an der dieser Monitorarm montiert wird.
- Im Zweifel wenden Sie sich zwecks Montage dieses Produkts an dazu ausgebildete Fachkräfte.

Montage

Gehen Sie Schritt für Schritt gemäß der bebilderten Montageanleitung vor (Abb. 1 - 8).

Abb. 1 Schrauben Sie die Fußplatte mit der Schraube M5x16 am Ständer an.

Abb. 2 Zur Montage der Schraubzwinde verwenden Sie die Schrauben M6x10 und M10x20, um sie mit den beiden Innensechskantschlüsseln an der Fußplatte am Ständer anzuschrauben.

Die Schraubzwinde kann dann auf unterschiedliche Art und Weise an der Tischplatte montiert werden:

Methode 1: Für Tischplatten mit einer Stärke von 10 bis 45 mm.

Methode 2: Für Tischplatten mit einer Stärke von 45 bis 85 mm.

Methode 3: Für Tischplatten mit einer Kabeldurchführung von 10 bis 60 mm.

Methode 4: Für Tischplatten mit einer Stärke von 10 bis 40 mm ohne Kabeldurchführung bohren Sie ein Ø 10 mm Loch durch die Tischplatte, um die Fußplatte mit dem Ständer direkt anzuschrauben.

Abb. 3 Zur Befestigung der VESA-Halterungen müssen diese zunächst in die mit „UP“ gekennzeichnete Position gebracht werden. Anschließend entfernen Sie die VESA-Halterungen wieder.

Klemmen Sie nun die vier Kabelhalterungen am Monitorarm (jeweils 2 auf der linken und rechten Seite) und die Kabelhalterung mit der Werkzeugaufnahme am Ständer an.

Dann montieren Sie den Monitorarm mit dem Innensechskantschlüssel am Ständer.

Abb. 4 Montieren Sie die VESA-Halterungen nun an den VESA-Aufnahmen an der Rückseite Ihrer Monitore. Verwenden Sie hierzu jeweils 4 Schrauben M4x12 oder M5x12 sowie 4 Unterlegscheiben. Achten Sie unbedingt darauf, dass die Schrauben nicht die Rückseite der Monitore berühren, um sie nicht zu beschädigen.

Abb. 5 Setzen Sie die Monitore auf den Monitorarm und schrauben Sie die VESA-Halterungen mit jeweils einer M6x10 Schraube und einem Abstandhalter an.

Abb. 6 Führen Sie die Anschlusskabel der Monitore durch die Kabelhalterungen am Monitorarm und am Ständer.

Abb. 7 **Vorsicht!** Verwenden Sie die Monitore nicht in einer Position, die über die markierten Pfeile hinausgeht, um ein Umkippen zu vermeiden.

Abb. 8 Mit der Innensechskantschraube stellen Sie den Neigungswinkel und die Ausrichtung des Sichtwinkels der Monitore ein. Bitte beachten Sie, dass die Monitore auch im Hochformat verwendet werden können. Die beiden Innensechsskantschlüssel können in der Kabelhalterung mit Werkzeugaufnahme am Ständer eingesteckt werden. So sind sie immer schnell zur Hand.

Hinweis: Ziehen Sie die Innensechskantschraube an, wenn sich einer der Monitor nicht in der gewünschten Position hält.

Wichtig!

- Verwenden Sie kein beschädigtes Produkt.
- Bei der Montage an anderen Möbelstücken als einer entsprechend starken und festen Tischplatte kann die Standsicherheit beeinträchtigt sein.
- Übermäßiger Kraftaufwand bei der Montage kann Ihre Monitore oder den Monitorarm beschädigen.
- Überprüfen Sie nach der Montage unbedingt Stabilität und Zuverlässigkeit des Produkts und der montierten Monitore.

4. Reinigung und Pflege

- Entfernen Sie im Schadenfall die Monitore und verwenden Sie das Produkt nicht weiter.
- Überprüfen Sie die Verbindungselemente alle 2 Monate und vergewissern Sie sich, dass sich keine Schrauben gelöst haben.
- Überprüfen Sie Stabilität und Zuverlässigkeit des Monitorarms und der montierten Monitore regelmäßig.
- Reinigung und Benutzerwartung dürfen nicht durch Kinder durchgeführt werden, es sei denn, sie sind 8 Jahre oder älter und werden beaufsichtigt.

5. Technische Daten

Max. Tragkraft	: 2 x 9 kg
Max. Größe des Monitors	: 32 Zoll
VESA-Halterung	: 75 x 75 und 100 x 100
Gewicht	: 3.9kg

- Lea cuidadosamente este manual de instrucciones antes del primer uso. Contiene información de seguridad importante así como instrucciones de uso y cuidados del producto. Conserve el manual de instrucciones como referencia en el futuro e inclúyalo con el producto si lo transfiere a terceros.
- No altere ni modifique el producto, piezas del producto ni accesorios.
- Para evitar situaciones peligrosas, no utilice el producto para otros fines que no sean los descritos en las instrucciones.. El uso inadecuado es peligroso y anularía la garantía.
- Si el producto se daña, deje de usarlo y hágalo reparar por un especialista o contacte con nuestro servicio al cliente. No desmonte el producto ni intente repararlo usted mismo.
- Solo para uso doméstico. No use el producto en exteriores.
- No abra el producto.
- Este producto no está diseñado para ser usado por personas (incluyendo niños) con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, falta de experiencia o conocimientos, a menos que reciban supervisión e instrucciones sobre el uso del aparato por una persona responsable de su seguridad.
- Los niños deben ser supervisados para garantizar que no jueguen con el producto.
- Consulte el capítulo sobre **Limpieza y cuidados**.

Peligro

- Peligro de lesiones graves y riesgo para la vida por caída del monitor o el brazo del monitor.
- El monitor o el brazo del monitor pueden caer sin previo aviso si se instala incorrectamente el producto o se usa material de montaje inadecuado para la sobremesa, si es demasiado débil o si es instalado por una persona sin la experiencia necesaria para instalar correctamente el producto, o si las instrucciones de seguridad de este manual se ignoran.
- Instale usted mismo el producto exclusivamente si tiene la experiencia suficiente para instalarlo, seleccione materiales de instalación adecuados y asegúrese de que el producto esté fijado con seguridad.
- Este producto debe ser instalado por 2 personas actuando conjuntamente.
- Mantenga alejados a los niños del producto durante el montaje y el uso subsiguiente. El producto no es un juguete.
- Asegúrese de que ninguna persona o niño esté bajo el producto ni en sus inmediaciones durante la instalación y uso subsiguiente. Si es necesario, acordone la zona de peligro con material adecuado.
- No instale el producto en lugares en los que pueda haber personas debajo.

Atención

- Asegúrese de que no se dañe ningún cable durante la instalación.
- Asegúrese de que la ubicación de montaje pueda soportar todo el peso. El peso total es la suma de pesos del monitor y el brazo del monitor.
- La carga máxima del producto, de 2 x 9 kg, no debe excederse, dado que podría hacer que el producto falle y causar lesiones.
- Asegúrese de no cargar el producto de forma asimétrica.

Antes del primer uso

Saque el producto y los accesorios cuidadosamente del embalaje original. Obedezca las normativas legales aplicables cuando deseche el embalaje original. Si tiene cualquier duda sobre su correcta eliminación, contacte con su autoridad local. Compruebe que la entrega esté completa y no existan daños. Si falta algo o está dañado, contacte con su vendedor especializado de inmediato.

Limpie el producto tras desembalarlo, consulte la sección **Limpieza y cuidados**.

1. Componentes

- | | |
|---------------------|-------------------------|
| I. Brazo de monitor | IV. Soporte |
| II. Clip para cable | V. Fijación de tornillo |
| III. Soporte VESA | |

Componentes individuales

- | | |
|--|------------------------------------|
| A. Soporte VESA, 2 unidades | J. Tornillo M10x20 |
| B. Brazo de monitor | K. Tornillo M6x10, 2 unidades |
| C. Fijación de tornillo (parte inferior) | L. Separador, 2 unidades |
| D. Fijación de tornillo (parte superior) | M. Tornillo M3x8, 2 unidades |
| E. Placa del pie | N. Llave de toma hexagonal de 4 mm |
| F. Soporte | O. Llave de toma hexagonal de 6 mm |

- | | |
|---|-----------------------------------|
| G. Soporte para cable con soporte de herramientas | P. Tornillo M-A M4x12, 8 unidades |
| H. Sujetacables, 4 unidades | Q. Tornillo M-B M5x12, 8 unidades |
| I. Tornillo M5x16 | R. Arandela M-C D5, 8 unidades |

2. Finalidad de uso

El brazo del monitor se usa para instalar dos monitores para uso particular no comercial. El brazo del monitor está pensado exclusivamente para uso en interiores.

Imtron GmbH no acepta ninguna responsabilidad por daños al producto, daños materiales ni lesiones causadas por uso inadecuado, poco cuidadoso o incorrecto del producto, ni uso del producto para fines distintos a los pretendidos por el fabricante.

3. Montaje e instalación

Notas importantes antes de la instalación

- Dada la variedad de dispositivos disponibles en el mercado, el kit de montaje incluido no puede cubrir todas las posibilidades.
- Si es necesario, obtenga material de instalación necesario de un comercio especializado.
- Si el brazo del monitor y los monitores no se instalan correctamente o no se usan del modo correcto, pueden caer y causar daños y lesiones.
- Compruebe la capacidad de carga y resistencia de la sobremesa antes del montaje.
- La capacidad de carga del brazo del monitor depende de forma decisiva de la capacidad de carga y estado de la sobremesa en la que se monte este brazo de monitor.
- Si tiene dudas, contacte con especialistas preparado para instalar este producto.

Montaje

Proceda paso a paso según las instrucciones de instalación ilustradas (Fig. 1 - 8).

Fig. 1 Atornille la placa de la base al soporte usando el tornillo M5x16.

Fig. 2 Para instalar la fijación con tornillo, use los tornillos M6x10 y M10x20 para fijarla a la placa de la base del soporte usando las dos llaves Allen.

La fijación con tornillo podrá a continuación instalarse en la sobremesa de distintas formas:

Método 1: Para sobremesas con un grosor de 10 a 45mm.

Método 2: Para sobremesas con un grosor de 45 a 85mm.

Método 3: Para sobremesas con paso de cable de 10 a 60mm.

Método 4: Para sobremesas con un grosor de 10 a 40 mm sin paso de cable, taladre un agujero de Ø 10mm en la sobremesa para atornillar directamente la placa de la base al soporte.

Fig. 3 Para instalar los soportes VESA, deben colocarse primero en la posición etiquetada "ARRIBA". Vuelva a retirar los soportes VESA.

Instale los cuatro sujetacables en el brazo del monitor (2 a la izquierda y 2 a la derecha) y el clip para cable con soporte de herramientas en el soporte.

Instale el brazo del monitor en el soporte usando la llave Allen.

Fig. 4 Instale ahora los soportes VESA en los soportes VESA de la parte posterior de sus monitores. Para hacerlo, use 4 tornillos M4x12 o M5x12 y 4 arandelas. Asegúrese de que los tornillos no estén en contacto con la parte posterior de los monitores para evitar dañarlos.

Fig. 5 Ponga los monitores en el brazo del monitor y atornille los soportes VESA con un tornillo M6x10 y un separador cada uno.

Fig. 6 Guíe los cables de conexión de los monitores por los clips para cable del brazo del monitor y el soporte.

Fig. 7 ¡Precaución! No use los monitores en una posición que supere las flechas marcadas para evitar que vuelquen.

Fig. 8 Use la llave hexagonal para ajustar el ángulo de inclinación y el ángulo de observación de los monitores. Observe que los monitores también pueden usarse en formato retrato.

Las dos llaves Allen pueden insertarse en el clip para cable con el soporte de herramientas en el soporte. Esto permite que siempre sean rápidamente accesibles.

Nota: Apriete los tornillos de cabezal hexagonal si uno de los monitores no se mantiene en la posición deseada.

¡Importante!

- No use un producto dañado.
- Puede verse afectada la estabilidad cuando se monte en muebles distintos a una sobremesa adecuadamente resistente y sólida.
- Una fuerza excesiva durante la instalación puede dañar sus monitores o el brazo del monitor.

- Tras la instalación, asegúrese de comprobar la estabilidad y fiabilidad del producto y los monitores instalados.

4. Limpieza y cuidados

- En caso de daños, retire los monitores y deje de usar el producto.
- Compruebe los elementos de conexión cada 2 meses y asegúrese de que no se hayan soltado tornillos.
- Compruebe la estabilidad y fiabilidad del brazo del monitor y los monitores instalados con regularidad.
- La limpieza y el mantenimiento no deben ser realizados por niños a menos que tengan 8 años o más y reciban supervisión.

5. Datos técnicos

Capacidad de carga máx.	: 2 x 9kg
Tamaño de monitor máx.	: 32 pulgadas
Soporte VESA	: 75 x 75 y 100 x 100
Peso	: 3,9kg

- Lisez attentivement ce manuel avant la première utilisation. Il contient des informations importantes pour la sécurité ainsi que les instructions pour l'utilisation et l'entretien du produit. Conservez le mode d'emploi afin de pouvoir les consulter ultérieurement et remettez-les à un tiers en cas de cession du produit.
- Ne modifiez pas le produit, ses composants ou ses accessoires.
- Pour éviter les situations dangereuses, n'utilisez pas l'appareil à des fins autres que celles décrites dans les instructions. Une utilisation inappropriée est dangereuse et annule la garantie.
- Si le produit est endommagé, cessez son utilisation et faites-le réparer par un technicien qualifié, ou contactez notre service d'assistance clients. Ne démontez pas le produit et ne tentez pas de le réparer par vous-même.
- Pour une utilisation domestique seulement. N'utilisez pas ce produit en extérieur.
- N'ouvrez pas l'appareil
- Ce produit n'est pas prévu pour être utilisé par des personnes (y compris les enfants) dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, ou des personnes qui n'ont pas d'expériences ou de connaissances suffisantes, sauf si elles peuvent recevoir une surveillance ou des instructions préalables concernant l'utilisation de l'appareil ou par une personne responsable de leur sécurité.
- Les enfants doivent être surveillés afin qu'ils ne puissent pas jouer avec cet appareil.
- Veuillez consulter le chapitre sur **Nettoyage et entretien**.

Danger

- Danger de blessures graves et même de la mort en cas de chute du moniteur ou du bras du moniteur.
- Le moniteur ou le bras du moniteur peut tomber sans avertissement si le produit est mal installé, avec un matériel de montage inadapté à une table ou une surface pas suffisamment solide, s'il est installé par une personne sans l'expertise nécessaire, ou si les consignes de sécurité contenues dans ce manuel ne sont pas respectées.
- Montez le produit par vous-même seulement si vous disposez de l'expertise en montage, avez sélectionné des matériaux adaptés, et garanti que le produit est fixé en toute sécurité.
- Ce produit doit être installé par deux personnes en même temps.
- Tenez les enfants à l'écart du produit pendant l'assemblage et toute utilisation ultérieure. Le produit n'est pas un jouet.
- Assurez-vous toujours qu'aucune personne ni enfants ne se trouve sous le produit ou directement à côté pendant l'assemblage et l'utilisation. Si nécessaire, empêchez l'accès à la zone de danger à l'aide d'un matériau adapté.
- N'installez pas le produit dans des lieux où il pourrait surplomber des personnes.

Attention

- Veillez à ce qu'aucun câble électrique ou de n'est pincé pendant l'installation.
- Veillez à ce que l'emplacement d'installation puisse supporter le poids total. Le poids total comprend les poids du bras de moniteur et du moniteur.
- La charge utile maximale du produit de 2x9 kg ne doit pas être dépassée, car cela pourrait entraîner une défaillance du produit ou des blessures.
- Assurez-vous que la charge est bien distribuée sur le produit.

Avant la première utilisation

Retirez soigneusement l'appareil et les accessoires de l'emballage d'origine. Veuillez respecter les réglementations lorsque vous jetez l'emballage d'origine du produit. Si vous avez des questions sur l'élimination appropriée, veuillez contacter votre autorité locale. Inspectez le contenu de la boîte pour vous assurer que rien n'est manquant ni endommagé. Si un élément est manquant ou endommagé, contactez immédiatement votre revendeur spécialisé.

Nettoyez l'appareil après le déballage, consultez la section **Nettoyage et Entretien**.

1. Composants

- | | |
|---------------------|----------------|
| I. Bras de moniteur | IV. Socle |
| II. Passe-câble | V. Pince à vis |
| III. Monture VESA | |

Composants individuels

- | | |
|--------------------------------------|------------------|
| A. Monture VESA, 2x | J. Vis M10x20 |
| B. Bras de moniteur | K. Vis M6x10, 2x |
| C. Collier à vis (partie inférieure) | L. Écarteur, 2x |
| D. Collier à vis (partie supérieure) | M. Vis M3x8, 2x |

- | | |
|---------------------------------|------------------------|
| E. Plaque de base | N. Clé hexagonale 4 mm |
| F. Socle | O. Clé hexagonale 6 mm |
| G. Passe-câble avec porte-outil | P. Vis M-A M4x12, x8 |
| H. Passe-câble, 4x | Q. Vis M-B M5x12, x8 |
| I. Vis M5x16 | R. Rondelle M-C D5, x8 |

2. Utilisation prévue

Le bras de moniteur est prévu pour la monture deux moniteur dans un environnement non commercial. Le bras de moniteur est conçu pour une utilisation en intérieur uniquement.

Imtron GmbH ne pourra pas être tenu pour responsable pour les dommages liés au produit, les dommages matériels ou les blessures causées par une utilisation imprudente, inadaptée ou incorrecte du produit, ou une utilisation à une fin autre que celle prévue par le fabricant.

3. Assemblage et installation

Remarques importantes avant l'installation

- Étant donné la variété de produits présents sur le marché, le kit d'installation fourni ne peut prendre en compte toutes les configurations.
- Si nécessaire, obtenez l'équipement d'installation adapté chez un revendeur spécialiste.
- Si le bras de moniteur et le moniteur ne sont pas correctement installés ou ne sont pas utilisés comme prévu, ils peuvent tomber et causer des dommages ou blessures.
- Avant l'installation, contrôlez la capacité de charge et la résistance de la table.
- La capacité de charge du bras de moniteur dépend spécifiquement de la capacité de charge et de l'état du bureau sur lequel il est monté.
- En cas de doute, veuillez contacter des spécialistes qualifiés pour installer ce produit.

Assemblage

Procédez étape par étape dans le respect des instructions de montage illustrées (Fig. 1-8).

Fig. 1 Vissez la plaque de base au support à l'aide de la vis M5x16.

Fig. 2 Pour fixer la pince à vis, utilisez les vis M6x10 et M10x20 pour la fixer à la plaque de base du support à l'aide des deux clés Allen.

La pince à vis peut ensuite être installée sur le plateau de table de différentes manières :

Méthode 1 : Pour tables d'une épaisseur de 10 à 45 mm.

Méthode 2 : Pour tables d'une épaisseur de 45 à 85 mm.

Méthode 3 : Pour tables avec passage de câble de 10 à 60 mm.

Méthode 4 : Pour tables d'une épaisseur de 10 à 40 mm sans passage de câbles, percez un trou Ø 10 mm dans le plateau pour visser la plaque de base directement sur le pied.

Fig. 3 Avant de fixer les supports VESA, orientez-le dans la position marquée « UP ». Retirez ensuite à nouveau le support VESA. Fixez maintenant les quatre passe-câble au bras du moniteur (2 à gauche et 2 à droite) et le support de câble avec le porte-outil au support.

Installez ensuite l'autre bras du moniteur sur le support à l'aide de la clé Allen.

Fig. 4 Installez maintenant les supports VESA à la monture VESA à l'arrière de vos moniteurs. Pour faire cela, utilisez les vis M4x12 ou M5x12 et les 4 rondelles. Assurez-vous absolument que les vis ne touchent pas l'arrière du moniteur afin de ne pas l'endommager.

Fig. 5 Placez les moniteurs sur le bras du moniteur et vissez chaque support VESA à l'aide d'une vis M6x10 et d'un écarteur.

Fig. 6 Guidez les câbles de connexion des moniteurs à travers les passe-câbles situés sur le bras du moniteur et sur le support.

Fig. 7 Attention ! N'orientez pas les moniteurs dans une position dépassant les flèches pour éviter qu'ils ne basculent.

Fig. 8 Utilisez la vis hexagonale pour régler l'angle d'inclinaison et l'angle du moniteur. Veuillez noter que le moniteur peut également être utilisé en orientation portrait.

Les deux clés Allen peuvent être rangées dans le serre-câble avec porte-outil sur le support. Elles sont ainsi toujours à portée de main.

Note : Serrez la vis à tête hexagonale si le moniteur ne maintient pas la position désirée.

Important !

- N'utilisez pas un produit endommagé.
- La stabilité peut être altérée lors du montage sur un meuble autre qu'un plateau de table suffisamment solide et solide.

- L'utilisation d'une force excessive pendant l'installation pourrait endommager votre moniteur ou le bras de moniteur.
- Après installation, vérifiez la stabilité et la fiabilité du produit et du moniteur installé.

4. Nettoyage et entretien

- En cas de dommages, retirez le moniteur et n'utilisez pas le produit.
- Vérifiez les fixations tous les 2 mois et vous assurer qu'aucune vis n'est desserrée.
- Contrôlez la stabilité et la fiabilité du bras de moniteur et du moniteur installé régulièrement.
- Les travaux de nettoyage et d'entretien ne doivent pas être confiés à des enfants sauf s'ils sont âgés de plus de 8 ans et sont surveillés.

5. Données techniques

Capacité de charge maximale	: 2 x 9 kg
Dimensions max. du moniteur	: 32 pouces
Monture VESA	: 75 x 75 et 100 x 100
Poids	: 3,9 kg

- Az első használat előtt figyelmesen olvassa el a felhasználói kézikönyvet. Fontos biztonsági információkat, valamint a termék használatára és kezelésére vonatkozó előírásokat tartalmaz. Őrizze meg a használati útmutatót későbbi hivatkozás céljából, és csatolja a termékhez, ha azt harmadik félnek adja át.
- Ne módosítsa vagy alakítsa át a terméket, a termék alkatrészeit vagy tartozékait.
- A veszélyes helyzetek elkerülése érdekében ne használja a terméket az útmutatóban leírtaktól eltérő célra. A nem rendeltetésszerű használat veszélyes, és a garancia érvényét veszti.
- Ha a termék sérült, ne használja tovább, és javíttassa meg szakképzett szerelővel, vagy vegye fel a kapcsolatot ügyfélszolgálatunkkal. Ne szerelje szét a terméket és ne próbálja meg saját maga megjavítani.
- Kizárólag otthoni használatra. Ne használja a terméket kültéren.
- Ne nyissa fel a terméket.
- Ezt a terméket csökkent fizikai, érzékelési vagy szellemi képességekkel rendelkező személyek (ideértve a gyerekeket is), illetve tapasztalatlan és felkészületlen személyek nem használhatják, csak felügyelet mellett, vagy ha megtanították őket a készülék használatára.
- A gyermekekre oda kell figyelni, hogy ne játsszanak a termékkel.
- Lásd a **Tisztítás és ápolás** című fejezetet.

Veszély!

- A monitor vagy a monitorkar leesése súlyos sérülést, vagy életveszélyt is okozhat.
- A monitor vagy a monitorkar előzetes jelek nélkül bármikor leeshet, ha a terméket helytelenül vagy az asztallaphoz nem megfelelő vagy túl gyenge rögzítőanyaggal szerelik fel, vagy ha olyan személy szereli fel, aki nem rendelkezik a termék helyes felszereléséhez szükséges szakértelemmel, vagy ha figyelmen kívül hagyja a jelen kézikönyvben található biztonsági utasításokat.
- Kizárólag abban az esetben rögzítse saját maga a terméket, ha megfelelő szakértelemmel rendelkezik a rögzítéshez, a megfelelő rögzítő anyagok kiválasztásához és a termék biztonságos rögzítéséhez.
- A terméket 2 személy együtt szerelje össze.
- A gyermekeket tartsa távol a terméktől az összeszerelés és a későbbi használat során. A termék nem játékszer.
- Mindig ügyeljen arra, hogy az összeszerelés és a későbbi használat során ne tartózkodjanak személyek vagy gyermekek a termék alatt vagy annak közvetlen közelében. Szükség esetén zárja le a veszélyzónát a megfelelő eszközökkel.
- Ne szerelje a terméket olyan helyre, ahol emberek tartózkodhatnak.

Figyelem!

- Ügyeljen arra, hogy a telepítés során ne sérüljenek meg a kábelek.
- Ügyeljen arra, hogy a szerelési hely elbírja a teljes súlyt. A teljes súly a monitor és a monitortartó kar súlyának összege.
- A termék 2x9 kg-os maximális teherbírását nem szabad túllépni, mivel ez a termék meghibásodásához vagy sérüléshez vezethet.
- Ügyeljen arra, hogy a termék ne legyen aszimmetrikusan terhelve.

Első használat előtt

Óvatosan vegye ki a terméket és az alkatrészeket az eredeti csomagolásból. Kérjük, az eredeti csomagolás kidobásakor tartsa be a vonatkozó jogszabályi előírásokat. Ha bármilyen kérdése van a megfelelő ártalmatlanítással kapcsolatban, kérjük, forduljon a helyi hatóságokhoz. Ellenőrizze, hogy a szállított alkatrészek hiánytalanul és épen megvannak-e. Ha bármi hiányzik vagy megsérült, azonnal forduljon szakkereskedőjéhez.

Kicsomagolás után tisztítsa meg a terméket, lásd a **Tisztítás és ápolás című részt**.

1. Alkatrészek

- | | |
|------------------------|---------------------|
| I. Monitorkar | IV. Állvány |
| II. Kábelrögzítő | V. Csavaros bilincs |
| III. VESA-rögzítőpanel | |

Egyedi alkatrészek

- | | |
|----------------------------------|------------------------|
| A. VESA-rögzítőpanel, 2 db | J. M10x20 csavar |
| B. Monitorkar | K. M6x10 csavar, 2 db |
| C. Csavaros bilincs (alsó rész) | L. Távtartó, 2 db |
| D. Csavaros bilincs (felső rész) | M. M3x8 csavar, 2 db |
| E. Talp | N. 4 mm-es imbuszkulcs |

F. Állvány	Q. 6 mm-es imbuszkulcs
G. Kábeltartó szerszámtartóval	P. M-A M4x1,2 csavar, 8 db
H. Kábeltartó, 4 db	Q. M-B M5x1,2 csavar, 8 db
I. M5x1,6 csavar	R. M-C D5 alátét, 8 db

2. Rendeltetésszerű használat

A monitorok 2 darab magánjellegű, nem kereskedelmi célokat szolgáló monitor rögzítésére szolgálnak. A monitortartó kar kizárólag beltéri használatra készült.

Az Imtron GmbH nem vállal felelősséget a termék nem megfelelő, gondatlan vagy helytelen használatából, illetve a gyártó által nem rendeltetésszerű használatából eredő kárért, anyagi kárért vagy sérülésért.

3. Összeszerelés és üzembe helyezés

Fontos tudnivalók az összeszerelés előtt

- Tekintettel a piacon kapható végberendezések sokféleségére, a mellékelt rögzítőkészlet nem tudja teljes mértékben kiszolgálni az összes beállítási lehetőséget.
- Szükség esetén a megfelelő összeszerelési kellékeket egy szakkereskedőtől szerezze be.
- Ha a monitorok és a monitorok nem megfelelően vannak felszerelve, vagy nem megfelelően használják őket, leeshetnek, és sérülést vagy kárt okozhatnak.
- Összeszerelés előtt ellenőrizze az asztallap teherbírását és stabilitását.
- A monitortartó kar teherbírása döntően annak az íróasztalnak a teherbírásától és állapotától függ, amelyre ezt a monitortartó kart felszerelik.
- Ha kétségek merülnek fel, a termék felszereléséhez forduljon képzett szakemberekhez.

Összeszerelés

Haladjon lépésről lépésre az ábrázolt összeszerelési útmutató szerint (1-8. ábra).

1. ábra Az M5x1,6 csavarral csavarja a talpat az állványra.

2. ábra A csavarbilincset az M6x10-es és az M10x20-as csavarokkal az imbuszkulcs segítségével rögzítheti a talphoz.

A csavarbilincset ezután különböző módon lehet felszerelni az asztallapra:

1. módszer: 10-45 mm vastagságú asztallapra.

2. módszer: 45-85 mm vastagságú asztallapra.

3. módszer: 10-60 mm közötti kábelátvezetéssel rendelkező asztallapokhoz.

4. módszer: A 10-40 mm közötti vastagságú, kábelátvezetés nélküli asztallapok esetében fúrjon egy 10 mm átmérőjű lyukat az asztallapra, hogy a talpat közvetlenül az állványhoz tudja csavarozni.

3. ábra A felszerelés előtt a VESA-rögzítőpaneleket "FEL" (UP) helyzetbe kell állítani. Ezután újra távolítsa el a VESA-rögzítőpaneleket.

Most rögzítse a négy kábeltartót a monitorokhoz (kettőt jobb oldalra, kettőt balra), a szerszámtartóval ellátott kábeltartókat pedig az állványhoz.

Ezután az imbuszkulcs segítségével rögzítse a monitortartó kar az állványhoz.

4. ábra Most szerelje fel a VESA-rögzítőelemeket a monitorok hátoldalán lévő VESA-tartókra. Ehhez használja a négy M4x1,2 vagy M5x1,2 csavart, és a 4 alátétet. A sérülés elkerülése érdekében ügyeljen arra, hogy a csavarok ne érjenek a monitorok hátuljához.

5. ábra Helyezze a monitorokat a monitorokra, és csavarja fel a VESA-rögzítőpanelekhöz egy M6x10 csavarral és egy távtartóval.

6. ábra A monitorok csatlakozókábeleit vezesse át a monitorok karján és az állványon lévő kábeltartókon.

7. ábra Vigyázat! A monitorok felborulásának megakadályozása érdekében ne használja őket olyan helyzetben, mely túlhalad a nyílakkal jelölt területen.

8. ábra A hatszögletű csavar segítségével állítsa be a monitorok dőlésszögét és látószögét. Felhívjuk figyelmét, hogy a monitorok álló elhelyezkedéssel is használhatóak.

A két imbuszkulcsot az állványon lévő kábeltartókon található szerszámtartóba helyezheti. Így mindig gyorsan kéznél lehet.

Megjegyzés: Ha valamelyik monitor nem marad a kívánt helyzetben, húzza meg a hatszögletű csavart.

Fontos!

- Ne használjon sérült terméket.
- Ha nem megfelelően erős vagy stabil asztallapra szerelik fel a terméket, akkor a stabilitás gyengülhet.

- Az összeszerelés során alkalmazott túlzott erőhatás károsíthatja a monitorokat vagy a monitortartó kart.
- Ügyeljen arra, hogy összeszerelés után ellenőrizze a termék és a felszerelt monitorok stabilitását és megbízhatóságát.

4. Tisztítás és ápolás

- Sérülés esetén távolítsa el a monitorokat, és hagyja abba a termék használatát.
- A rögzítőelemeket 2 havonta ellenőrizze, hogy a rögzítőcsavarok nem lazultak-e meg.
- Rendszeresen ellenőrizze a monitortartó kar és a felszerelt monitorok stabilitását és megbízhatóságát.
- A termék tisztítását és karbantartását 8 évnél fiatalabb gyermekek csak felügyelet alatt végezhetik.

5. Műszaki adatok

Max. Terhelhetőség	: 2 x 9 kg
Max. monitorméret	: 32 inch
VESA-rögzítőpanel	: 75 x 75 és 100 x 100
Súly	: 3,9 kg

- Leggere attentamente il presente manuale di istruzioni prima del primo utilizzo. Contiene importanti istruzioni sulla sicurezza, sull'uso e la cura del prodotto. Conservare le istruzioni per l'uso per riferimento futuro e allegarle al prodotto se lo si cede a terzi.
- Non alterare o modificare il prodotto, le parti del prodotto o gli accessori.
- Per evitare situazioni pericolose, non utilizzare il prodotto per scopi diversi da quelli descritti nelle istruzioni. L'utilizzo improprio è pericoloso e comporterà l'annullamento della garanzia.
- Se il prodotto è danneggiato, smettere di usarlo e farlo riparare da uno specialista o contattare il nostro servizio clienti. Non smontare il prodotto e non tentare di ripararlo da soli.
- Solo per uso domestico. Non utilizzare il prodotto all'aperto.
- Non aprire il prodotto.
- Questo prodotto non è destinato all'uso da parte di persone (compresi i bambini) con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali, o con mancanza di esperienza e/o conoscenza, a meno che non abbiano ricevuto supervisione o istruzioni sull'uso del prodotto da parte di una persona responsabile della loro sicurezza.
- I bambini devono essere sorvegliati per evitare che giochino con il prodotto.
- Consultare il capitolo **Pulizia e cura**.

Pericolo

- Rischio di gravi lesioni e pericolo di vita a causa della caduta del monitor o del braccio del monitor.
- Il monitor o il braccio del monitor possono cadere senza preavviso se il prodotto viene installato in modo errato o con materiale di montaggio non adatto al piano del tavolo o troppo debole, oppure se viene installato da una persona non esperta nell'installazione corretta del prodotto o se non vengono rispettate le istruzioni di sicurezza contenute in questo manuale.
- Installare il prodotto da soli solo se si dispone di competenze sufficienti per l'installazione, se si scelgono materiali di installazione adeguati e se ci si assicura che il prodotto sia fissato saldamente.
- Questo prodotto deve essere installato congiuntamente da 2 persone.
- Tenere i bambini lontani dal prodotto durante il montaggio e il successivo funzionamento. Questo prodotto non è un giocattolo.
- Assicurarsi sempre che nessuna persona o bambino si trovi sotto il prodotto o nelle immediate vicinanze durante l'installazione e il successivo funzionamento. Se necessario, delimitare la zona di pericolo con materiali adeguati.
- Non installare il prodotto in luoghi in cui possono essere presenti persone.

Attenzione

- Assicurarsi che i cavi non vengano danneggiati durante l'installazione.
- Assicurarsi che la posizione di montaggio sia in grado di sostenere il peso totale. Il peso totale è rappresentato dalla somma dei pesi del monitor e del braccio del monitor.
- Il carico massimo del prodotto, pari a 2 x 9 kg, non deve essere superato, in quanto può causare guasti o lesioni.
- Assicurarsi che il prodotto non sia caricato in modo asimmetrico.

Prima del primo utilizzo

Rimuovere con cura il prodotto e gli accessori dalla confezione originale. Per lo smaltimento dell'imballaggio originale, rispettare le norme di legge vigenti. In caso di domande sul corretto smaltimento, contattare le autorità locali. Controllare che la fornitura sia completa e non presenti danni. Se qualcosa manca o è danneggiato, contattare immediatamente il rivenditore specializzato. Pulire il prodotto dopo il disimballaggio, vedere la sezione **Pulizia e cura**.

1. Componenti

- | | |
|------------------------|--------------------|
| I. Braccio del monitor | IV. Stand |
| II. Clip per cavi | V. Morsetto a vite |
| III. Supporto VESA | |

Componenti individuali

- | | |
|--------------------------------------|---------------------------|
| A. Supporto VESA, 2 pezzi | J. Vite M10x20 |
| B. Braccio del monitor | K. Vite M6x10, 2 pezzi |
| C. Morsetto a vite (parte inferiore) | L. Distanziatore, 2 pezzi |
| D. Morsetto a vite (parte superiore) | M. Vite M3x8, 2 pezzi |
| E. Piastra del piede | N. Chiave esagonale 4 mm |

- | | |
|--------------------------------|-----------------------------|
| F. Stand | O. Chiave esagonale 6 mm |
| G. Portacavi con portautensili | P. Vite M-A M4x12, 8 pezzi |
| H. Portacavi, 4 pezzi | Q. Vite M-B M5x12, 8 pezzi |
| I. Vite M5x16 | R. Rondella M-C D5, 8 pezzi |

2. Uso previsto

Il braccio per monitor viene utilizzato per montare due monitor per uso privato e non commerciale. Il braccio del monitor è destinato solo all'uso interno.

Imtron GmbH non si assume alcuna responsabilità per danni al prodotto, danni alla proprietà o lesioni dovuti a un uso improprio, negligente o errato del prodotto o a un uso non previsto dal produttore.

3. Montaggio e installazione

Note importanti prima dell'installazione

- Data la varietà di dispositivi finali disponibili sul mercato, il kit di montaggio fornito non può coprire tutte le possibilità.
- Se necessario, procurarsi il materiale di installazione adatto presso un rivenditore specializzato.
- Se il braccio del monitor e i monitor non sono installati correttamente o sono utilizzati in modo improprio, possono cadere e causare danni o lesioni.
- Prima del montaggio, verificare la capacità di carico e la resistenza del piano del tavolo.
- La capacità di carico del braccio del monitor dipende in modo determinante dalla capacità di carico e dalle condizioni del piano del tavolo su cui è montato il braccio del monitor.
- In caso di dubbi, rivolgersi a personale specializzato per l'installazione del prodotto.

Assemblaggio

Procedere passo dopo passo secondo le istruzioni di installazione illustrate (Fig. 1 - 8).

Fig. 1 Avvitare la piastra di base al supporto con la vite M5x16.

Fig. 2 Per fissare il morsetto a vite, utilizzare le viti M6x10 e M10x20 per fissarlo alla piastra di base dello stativo utilizzando le due chiavi a brugola.

Il morsetto a vite può essere installato sul piano del tavolo in diversi modi:

Metodo 1: Per piani d'appoggio con spessore da 10 a 45 mm.

Metodo 2: Per piani d'appoggio con spessore da 45 a 85 mm.

Metodo 3: Per piani d'appoggio con passaggio cavi da 10 a 60 mm.

Metodo 4: Per i piani di appoggio con uno spessore da 10 a 40 mm senza passacavo, praticare un foro di Ø 10 mm attraverso il piano di appoggio per avvitare la piastra di base direttamente allo stativo.

Fig. 3 Per fissare le staffe VESA, occorre innanzitutto posizionarle nella posizione contrassegnata con "SU". Quindi rimuovere nuovamente le staffe VESA.

A questo punto, fissare i quattro fermacavi al braccio del monitor (2 a sinistra e 2 a destra) e il fermacavo con il portautensili al supporto.

Quindi installare il braccio del monitor sul supporto utilizzando la chiave a brugola.

Fig. 4 A questo punto, installare le staffe VESA sui supporti VESA sul retro dei monitor. A tale scopo, utilizzare 4 viti M4x12 o M5x12 e 4 rondelle. Assicurarsi che le viti non tocchino il retro dei monitor per non danneggiarli.

Fig. 5 Posizionare i monitor sul braccio del monitor e avvitare le staffe VESA utilizzando una vite M6x10 e un distanziatore ciascuno.

Fig. 6 Far passare i cavi di collegamento dei monitor attraverso i fermacavi sul braccio del monitor e sul supporto.

Fig. 7 **Attenzione!** Non utilizzare i monitor in una posizione che vada oltre le frecce contrassegnate per evitare che si ribaltino.

Fig. 8 Utilizzare la vite ad esagono cavo per regolare l'angolo di inclinazione e l'angolo di visione dei monitor. Si noti che i monitor possono essere utilizzati anche in formato verticale.

Le due chiavi a brugola possono essere inserite nella clip per cavi con portautensili sul supporto. Ciò significa che sono sempre rapidamente a portata di mano.

Nota: Se uno dei monitor non rimane nella posizione desiderata, stringere la vite ad esagono cavo.

Importante!

- Non utilizzare un prodotto danneggiato.
- La stabilità può essere compromessa se il montaggio avviene su mobili diversi da un piano d'appoggio adeguatamente robusto e solido.

- Una forza eccessiva durante l'installazione può danneggiare i monitor o il braccio del monitor.
- Dopo l'installazione, verificare la stabilità e l'affidabilità del prodotto e dei monitor installati.

4. Pulizia e cura

- In caso di danni, rimuovere i monitor e interrompere l'uso del prodotto.
- Controllare gli elementi di collegamento ogni 2 mesi e verificare che non si siano allentate le viti.
- Controllare regolarmente la stabilità e l'affidabilità del braccio del monitor e dei monitor installati.
- La pulizia e la manutenzione da parte dell'utente non devono essere eseguite da bambini, a meno che non abbiano almeno 8 anni e siano sorvegliati.

5. Dati tecnici

Capacità di carico massima	: 2 x 9kg
Dimensione massima del monitor	: 32 inch
Supporto VESA	: 75 x 75 e 100 x 100
Peso	: 3,9 kg

- Lees deze gebruiksaanwijzing zorgvuldig door voordat u het apparaat voor het eerst gebruikt. Deze bevat belangrijke informatie voor uw veiligheid en voor het gebruik en zorg van het product. Bewaar de gebruiksaanwijzing voor toekomstig gebruik en als u het product aan anderen geeft, overhandig dan ook deze instructies.
- Breng geen wijzigingen in dit product, de onderdelen of accessoires ervan aan.
- Om gevaarlijke situaties te voorkomen dient u het product niet voor andere doeleinden te gebruiken dan die in de aanwijzingen vermeld staan. Onjuist gebruik is gevaarlijk en zal de garantie ongeldig verklaren.
- Als het product beschadigd is, gebruik het dan niet langer en laat het repareren door een specialist of neem contact op met onze klantenservice. Demonteer het product niet, en probeer het niet zelf te repareren.
- Alleen voor huishoudelijk gebruik. Gebruik het product niet buitenshuis.
- Maak het product niet open.
- Dit product is niet bestemd voor gebruik door personen (waaronder kinderen) met verminderde fysieke, zintuiglijke of mentale capaciteiten, of met een gebrek aan kennis en/of ervaring, tenzij een persoon verantwoordelijk voor hun veiligheid toezicht houdt of instructies heeft gegeven inzake het veilige gebruik van het apparaat.
- Kinderen moeten onder toezicht staan om ervoor te zorgen dat ze niet met het product spelen.
- Raadpleeg het hoofdstuk **Reiniging en onderhoud**.

Gevaar

- Risico op ernstig letsel en levensgevaar door vallende monitor of monitorarm.
- De monitor of monitorarm kan zonder waarschuwing naar beneden vallen als het product verkeerd wordt geïnstalleerd of met montage materiaal dat ongeschikt is voor het tafelblad of te zwak is, of als het wordt geïnstalleerd door een persoon die niet over de deskundigheid beschikt om het product correct te installeren of als de veiligheidsinstructies in deze handleiding niet worden opgevolgd.
- Installeer het product alleen zelf als u voldoende deskundigheid hebt om het te installeren, geschikte installatiematerialen kiest en ervoor zorgt dat het product stevig wordt bevestigd.
- Dit product dient door 2 personen gezamenlijk geïnstalleerd te worden.
- Houd kinderen uit de buurt van het product tijdens de montage en het daaropvolgend gebruik. Dit product is geen speelgoed.
- Zorg er altijd voor dat er zich geen personen of kinderen onder het product of in de directe omgeving bevinden tijdens de installatie en het daaropvolgende gebruik. Zet indien nodig de gevarenzone af met geschikte materialen. Zet indien nodig de gevarenzone af met geschikte materialen.
- Installeer het product niet op plaatsen waar mensen aanwezig kunnen zijn.

Opgelet

- Zorg ervoor dat er geen kabels beschadigd raken tijdens de installatie.
- Zorg ervoor dat de montageplek het totale gewicht kan dragen. Het totale gewicht is de som van het gewicht van de monitor en die van de monitorarm.
- Het maximale laadvermogen van het product van 2 x 9 kg mag niet worden overschreden, omdat dit kan leiden tot defecten aan het product of letsel.
- Zorg ervoor dat het product niet asymmetrisch wordt geladen.

Voor ingebruikname

Verwijder het product en de accessoires voorzichtig uit de originele verpakking. Als u de originele verpakking wilt weggooien, dient u dit in overeenstemming met de plaatselijke wettelijke bepalingen te doen. Neem contact op met uw gemeente als u vragen hebt over de juiste manier van afdanken. Controleer of de inhoud van de verpakking compleet is en niet is beschadigd. Neem meteen contact op met uw leverancier als er iets ontbreekt of als er schade is.

Maak het product na het uitpakken schoon. Raadpleeg het hoofdstuk **Reiniging en onderhoud**.

1. Onderdelen

- | | |
|-------------------------|----------------|
| I. Monitorarm | IV. Standaard |
| II. Kabelklem | V. Schroefklem |
| III. VESA-montagebeugel | |

Individuele onderdelen

- | | |
|---------------------------------------|-------------------------------|
| A. VESA-montagebeugel, 2 stuks | J. M10x20 schroef |
| B. Monitorarm | K. M6x10 schroef, 2 stuks |
| C. Schroefklem (onderste deel) | L. Afstandhouder, 2 stuks |
| D. Schroefklem (bovenste deel) | M. Schroef M3x8, 2 stuks |
| E. Voetplaat | N. Inbussleutel 4 mm |
| F. Standaard | O. Inbussleutel 6 mm |
| G. Kabelhouder met gereedschapshouder | P. Schroef M-A M4x12, 8 stuks |
| H. Kabelhouder, 4 stuks | Q. Schroef M-B M5x12, 8 stuks |
| I. M5x16 schroef | R. Sluistring M-C D5, 8 stuks |

2. Beoogd gebruik

De monitorarm wordt gebruikt om twee monitoren te monteren voor privé-, niet-commercieel gebruik. De monitorarm is alleen bedoeld voor gebruik binnenshuis.

Imtron GmbH kan niet aansprakelijk worden gesteld voor schade aan het product, schade aan eigendommen of letsel als gevolg van onzorgvuldig, oneigenlijk of onjuist gebruik van het product of gebruik dat niet in overeenstemming is met het door de fabrikant aangegeven doel.

3. Assembleren en installeren

Belangrijk opmerkingen voor installatie

- Gezien de verscheidenheid aan eindapparaten die op de markt verkrijgbaar zijn, kan de meegeleverde montageset niet alle mogelijkheden dekken.
- Haal indien nodig geschikt installatiemateriaal bij een gespecialiseerde dealer.
- Als de monitorarm en monitoren niet correct worden geïnstalleerd of onjuist worden gebruikt, kunnen ze vallen en schade of letsel veroorzaken.
- Controleer vóór montage het draagvermogen en de sterkte van het tafelblad.
- Het draagvermogen van de monitorarm is in belangrijke mate afhankelijk van het draagvermogen en de staat van het tafelblad waarop deze monitorarm is gemonteerd.
- Neem bij twijfel contact op met opgeleide specialisten om dit product te installeren.

Montage

Ga stap voor stap te werk volgens de geïllustreerde installatie-instructies (afb. 1 - 8).

Afb. 1 Schroef de bodemplaat op de standaard met de M5x16 schroef.

Afb. 2 Om de schroefklem te bevestigen, gebruikt u de M6x10 en M10x20 schroeven om deze met de twee inbussleutels aan de basisplaat op de standaard te bevestigen.

De schroefklem kan dan op verschillende manieren op het tafelblad worden geïnstalleerd:

Methode 1: Voor tafelbladen met een dikte van 10 tot 45 mm.

Methode 2: Voor tafelbladen met een dikte van 45 tot 85 mm.

Methode 3: Voor tafelbladen met een kabeldoorvoer van 10 tot 60 mm.

Methode 4: Voor tafelbladen met een dikte van 10 tot 40 mm zonder kabeldoorvoer, boort u een gat van Ø 10 mm door het tafelblad om de voetplaat rechtstreeks op de standaard te schroeven.

Afb. 3 Om de VESA-montagebeugels te bevestigen, moeten deze eerst in de positie "OMHOOG" worden geplaatst. Verwijder vervolgens de VESA-montagebeugels opnieuw.

Bevestig nu de vier kabelklemmen aan de monitorarm (2 links en 2 rechts) en de kabelklem met de gereedschapshouder aan de standaard.

Installeer vervolgens de monitorarm op de standaard met behulp van de inbussleutel.

Afb. 4 Installeer nu de VESA-beugels op de VESA-montagebeugels aan de achterkant van uw monitoren. Gebruik hiervoor 4 M4x12 of M5x12 schroeven en 4 sluitringen. Zorg er absoluut voor dat de schroeven de achterkant van de monitoren niet raken, om ze niet te beschadigen.

Afb. 5 Plaats de monitoren op de monitorarm en schroef de VESA-beugels vast met een M6x10 schroef en een afstandhouder.

Afb. 6 Leid de aansluitkabels van de monitoren door de kabelklemmen op de monitorarm en de standaard.

Afb. 7 Voorzichtig! Gebruik de monitoren niet in een positie die verder gaat dan de gemarkeerde pijlen om te voorkomen dat ze omvallen.

Afb. 8 Gebruik de inbusschroef om de kantelhoek en de kijkhoek van de monitoren aan te passen. Houd er rekening mee dat de monitoren ook in portretformaat kan worden gebruikt.

De twee inbussleutels kunnen in de kabelklem met gereedschapshouder op de standaard worden gestoken. Hierdoor zijn ze altijd snel bij de hand.

Opmerking: Draai de inbusschroef vast als één van de monitoren niet in de gewenste positie blijft staan.

Belangrijk!

- Gebruik geen beschadigd product.
- De stabiliteit kan verminderd zijn bij montage op andere meubels dan een voldoende sterk en stevig tafelblad.
- Overmatige kracht tijdens de installatie kan uw monitoren of de monitorarm beschadigen.
- Controleer na de installatie de stabiliteit en betrouwbaarheid van het product en de geïnstalleerde monitoren.

4. Reiniging en onderhoud

- In geval van schade verwijdt u de monitoren en stopt u het gebruik van het product.
- Controleer de verbindingselementen om de 2 maanden en controleer of er geen schroeven zijn losgekomen.
- Controleer regelmatig de stabiliteit en betrouwbaarheid van de monitorarm en de geïnstalleerde monitoren.
- Laat het reinigen en het gebruikersonderhoud niet uitvoeren door kinderen, tenzij ze 8 jaar of ouder zijn en onder toezicht staan.

5. Technische gegevens

Max. draagvermogen	: 2 x 9 kg
Max. monitorgrootte	: 32 inch
VESA-montagebeugel	: 75 x 75 en 100 x 100
Gewicht	: 3,9 kg

- Przed pierwszym użyciem urządzenia prosimy o dokładne zapoznanie się z treścią niniejszej instrukcji obsługi. Zawiera ważne wskazówki dotyczące bezpieczeństwa a także wskazania odnośnie do użytkowania i pielęgnacji produktu. Instrukcję prosimy zachować na wypadek konieczności skorzystania z niej w przyszłości, a przekazując urządzenie kolejnemu właścicielowi prosimy przekazać ją wraz z nim.
- Nie należy modyfikować produktu, jego części ani akcesoriów.
- Celem niedopuszczenia do zagrożeń, urządzenia należy używać wyłącznie zgodnie z jego przeznaczeniem, jak opisano w instrukcji obsługi. Niewłaściwe użytkowanie jest niebezpieczne i powoduje unieważnienie gwarancji.
- W razie stwierdzenia uszkodzenia produktu należy zaprzestać jego używania, a naprawę zlecić specjalście lub skontaktować się z naszym działem obsługi klienta. Nie demontować produktu i nie próbować go samodzielnie naprawiać.
- Wyłącznie do użytku domowego. Z urządzenia nie należy korzystać na wolnym powietrzu.
- Produktu nie należy rozbiierać na części pierwsze.
- Z niniejszego produktu nie powinny korzystać osoby (w tym dzieci) o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych, lub którym brak doświadczenia i/lub wiedzy, chyba że znajdują się pod opieką osoby odpowiedzialnej za ich bezpieczeństwo lub udzielono im przeszkolenia w zakresie korzystania z produktu.
- Dzieciom należy zapewnić opiekę i dopilnować, by nie używały urządzenia do zabawy.
- Prosimy przestrzegać zaleceń podanych w rozdziale **Czyszczenie i pielęgnacja**.

Zagrożenie

- Zagrożenie doznaniem obrażeń ciała i utraty życia spowodowane przez spadający monitor lub uchwyt monitora.
- W przypadku nieprawidłowego montażu uchwytu, montażu z użyciem niewłaściwych lub zbyt słabych materiałów montażowych, montażu przez osobę bez wiedzy niezbędnej do prawidłowego montażu produktu, lub w razie nieprzestrzegania zaleceń dotyczących bezpieczeństwa zawartych w niniejszej instrukcji obsługi, monitor lub uchwyt monitora może nagle upaść.
- Samodzielnego montażu urządzenia można się podjąć tylko mając wystarczające doświadczenie w montażu i doborze odpowiednich materiałów montażowych.
- Montażu urządzenia powinny dokonać dwie współpracujące ze sobą osoby.
- Podczas montażu i późniejszej eksploatacji urządzenia dzieci nie powinny mieć do niego dostępu. Niniejszy produkt nie jest zabawką.
- Należy zawsze dopilnować, by podczas montażu i późniejszej eksploatacji żadne osoby ani dzieci nie znajdowały się pod produktem lub w jego bezpośrednim sąsiedztwie. W razie potrzeby należy odgrodzić obszar zagrożenia odpowiednim materiałem.
- Produktu nie należy montować w miejscach, w których pod urządzeniem mogą znaleźć się ludzie.

Uwaga

- Należy dopilnować, by podczas montażu nie uszkodzić żadnych przewodów.
- Należy sprawdzić, czy płycina, na której dokonuje się montażu, może utrzymać całkowity ciężar urządzenia. Ciężar całkowity jest sumą masy monitora i ramienia monitora.
- Nie wolno przekraczać maksymalnego, dopuszczalnego obciążenia produktu wynoszącego 2 x 9 kg, gdyż może to skutkować uszkodzeniem produktu lub obrażeniami ciała.
- Uchwyt monitora należy obciążyć symetrycznie.

Przed pierwszym uruchomieniem

Ostrożnie wyjąć produkt i akcesoria z oryginalnego opakowania. Przy użyciu oryginalnego opakowania należy przestrzegać obowiązujących przepisów prawnych. W przypadku pytań dotyczących właściwej użycia należy skontaktować się z lokalnymi władzami. Sprawdzić należy dostawę pod kątem kompletności i uszkodzeń. W przypadku stwierdzenia braków lub uszkodzeń należy niezwłocznie skontaktować się ze sprzedawcą.

Po rozpakowaniu produkt należy wyczyścić, patrz rozdział **Czyszczenie i pielęgnacja**

1. Elementy

- | | |
|----------------------|-------------------|
| I. Uchwyt na monitor | IV. Statyw |
| II. Zacisk kablowy | V. Zacisk śrubowy |
| III. Wspornik VESA | |

Poszczególne elementy

- | | |
|---|-------------------------------------|
| A. Wspornik VESA, 2 sztuki | J. Śruba M10x20 |
| B. Uchwyt na monitor | K. Śruba M6x10, 2 sztuki |
| C. Zacisk śrubowy (dolna część) | L. Podkładka dystansowa, 2 sztuki |
| D. Zacisk śrubowy (górna część) | M. Śruba M3x8, 2 sztuki |
| E. Płytkę podporowa | N. Klucz nasadowy sześciokątny 4 mm |
| F. Statyw | O. Klucz nasadowy sześciokątny 6 mm |
| G. Uchwyt kablowy z uchwytem narzędziowym | P. Śruba M-A M4x12, 8 sztuk |
| H. Uchwyt kablowy, 4 sztuki | Q. Śruba M-B M5x12, 8 sztuk |
| I. Śruba M5x16 | R. Podkładka M-C D5, 8 sztuk |

2. Przeznaczenie urządzenia

Uchwyt monitora służy do mocowania dwóch monitorów, a przeznaczony jest do niekomercyjnego użytku prywatnego. Uchwyt monitora jest przeznaczony wyłącznie do użytku wewnątrz pomieszczeń.

Firma Intron GmbH nie ponosi odpowiedzialności za uszkodzenia produktu, szkody materialne lub obrażenia ciała spowodowane nieostrożnym, niewłaściwym lub błędnym użyciem produktu lub użyciem niezgodnym z przeznaczeniem określonym przez producenta.

3. Montaż i instalacja

Ważne uwagi przed przystąpieniem do montażu

- Biorąc pod uwagę różnorodność urządzeń końcowych dostępnych na rynku, dostarczony zestaw montażowy nie obejmuje wszystkich możliwości.
- W razie potrzeby, w specjalistycznym sklepie należy nabyć odpowiedni materiał montażowy.
- Nieprawidłowy montaż uchwytu i monitorów, lub ich eksploatacja niezgodnie z przeznaczeniem może skutkować ich upadkiem i uszkodzeniem oraz obrażeniami ciała.
- Przed przystąpieniem do montażu należy sprawdzić nośność i wytrzymałość blatu.
- Nośność uchwytu na monitor zależy w dużym stopniu od nośności i stanu blatu stołu, na którym zamontowany jest ten uchwyt.
- W razie wątpliwości, z prośbą o pomoc w zamontowaniu uchwytu prosimy się zwrócić do przeszkolonego fachowca.

Montaż

Postępuj krok po kroku zgodnie z ilustrowaną instrukcją montażu (Rys. 1- 8).

Rys. 1 Przykręć płytkę podporową do statywu za pomocą śruby M5x16.

Rys. 2 Do zamocowania zacisku śrubowego użyj śrub M6x10 i M10x20, i przymocuj go do płytki podporowej na statywie za pomocą dwóch kluczy imbusowych.

Zacisk śrubowy można następnie zamontować na blacie stołu na różne sposoby:

Sposób 1: Do blatów o grubości od 10 do 45 mm.

Sposób 2: Do blatów o grubości od 45 do 85 mm.

Sposób 3: Do blatów o grubości od 10 do 60 mm.

Sposób 4: W przypadku blatów o grubości od 10 do 40 mm bez przepustu kablowego należy wywiercić w blacie otwór o średnicy 10 mm, co umożliwi przykręcenie płytki podporowej bezpośrednio do statywu.

Rys. 3 Chcąc przymocować wsporniki VESA, należy je najpierw ustawić w pozycji oznaczonej „UP”. Następnie usuń wsporniki VESA.

Teraz przymocuj cztery zaciski kablowe do ramienia monitora (2 po lewej i 2 po prawej), a zacisk kablowy z uchwytem narzędziowym do statywu.

Następnie zamontuj uchwyt na monitor na statywie za pomocą klucza imbusowego.

Rys. 4 Teraz zamontuj wsporniki VESA w uchwytach VESA z tyłu monitorów. W tym celu należy użyć 4 śrub M4x12 lub M5x12 i 4 podkładek. Należy bezwzględnie uważać, aby śruby nie dotykały tylnej części monitorów, gdyż grozi to ich uszkodzeniem.

Rys. 5 Umieść monitory na uchwycie na monitory i przykręć wsporniki VESA za pomocą śruby M6x10 i podkładek dystansowej.

Rys. 6 Poprowadź kable połączeniowe monitorów przez zaciski kablowe na uchwycie na monitory i statywie.

Rys. 7 Uwaga! Nie ustawiaj monitorów w pozycji wykraczającej poza zaznaczone strzałki, gdyż grozi to ich przewróceniem.

Rys. 8 Za pomocą śruby z łbem sześciokątnym wyreguluj kąt nachylenia i kąt widzenia monitorów. Należy pamiętać, że monitorów można używać także w formacie pionowym.

Dwa klucze imbusowe można włożyć do zacisku kablowego z uchwytem narzędziowym na statywie. Dzięki temu będą zawsze pod ręką.

Uwaga: Jeśli któryś z monitorów nie utrzymuje się w żądanej pozycji, dokręć śrubę z łbem sześciokątnym.

Ważna informacja!

- Uszkodzonego produktu nie należy użytkować.
- W przypadku zamontowania uchwytu na meblach innych niż odpowiednio mocny i solidny blat stołu stabilność zestawu może ulec pogorszeniu.
- Stosowanie nadmiernej siły podczas montażu może skutkować uszkodzeniem monitora lub uchwytu na monitory.
- Po zakończeniu montażu należy sprawdzić stabilność i niezawodność produktu oraz zamontowanych monitorów.

4. Czyszczenie i pielęgnacja

- W przypadku uszkodzenia uchwytu należy zdjąć zamontowane monitory i zaprzestać użytkowania produktu.
- Elementy mocujące należy kontrolować co 2 miesiące sprawdzając, czy żadna ze śrub się nie uległa poluzowaniu.
- Należy regularnie sprawdzać stabilność i niezawodność uchwytu na monitory oraz zamontowanych monitorów.
- Czyszczenia i konserwacji nie mogą dokonywać dzieci, chyba że mają co najmniej 8 lat i znajdują się nadzorem.

5. Dane techniczne

Maksymalna nośność	: 2 x 9 kg
Maks. przekątna monitora	: 32 cale
Wspornik VESA	: 75 x 75 i 100 x 100
Masa	: 3,9 kg